

## El Ministro del Trabajo en nuestra Provincia

La visita a Reus - Inauguración del curso en la Escuela del Trabajo de Tarragona - Imposición de la insignia a nuestro compañero en la prensa D. Luís Arís - La visita a Su Eminencia el Cardenal Vidal y Barraquer - Los actos de Valls

Como estaba anunciado, el domingo tuvo lugar la visita del Ministro del Trabajo a diversas ciudades y organismos de nuestra provincia, constituyendo la visita de referencia no sólo motivo de pública curiosidad, sino la constatación más manifiesta de la pujanza de Tarragona.

En el primer expreso de Madrid del dicho día, llegaron a Reus el Gobernador civil de esta provincia don Juan José Alonso Jiménez, acompañado de su distinguida esposa, siendo recibidos por las autoridades de la vecina ciudad que cumplimentaron a nuestra primera autoridad civil, entregando la señora María Sabater, de Reus, un magnífico ramo de flores a la señora de Alonso.

A medida que se acercaba la hora de llegada del segundo expreso, fué llegando la estación de M. Z. A., en Reus, de distintas personalidades y representaciones que acudían a recibir al Ministro.

Vimos allí, al Alcalde de Reus, don José Caixés; Gobernador civil de Gerona, don Pascual Arias; Presidente de la Diputación de Tarragona, don Anselmo Guasch, al que acompañaba el diputado provincial don Juan Magriñá; al Vice delegado especial del Ministerio del Trabajo en Cataluña, don Alejandro Gallart, no pudiendo asistir el Delegado señor Martínez Domingo por estar ejerciendo interinamente la Alcaldía de Barcelona en ausencia del señor Conde de Güell que precisamente llegaba el domingo del extranjero para hacerse cargo de la misma; estaba también en el andén el primer teniente de Alcalde de Reus señor Sabater con varios señores concejales de aquel Ayuntamiento; el Presidente y Secretario de la Comisión Mixta del Trabajo de Reus, señores Alcahuid y Pagés; el Delegado de Hacienda de la capital, señor Casas, con el Subdelegado de Reus; el Subdelegado de la formación profesional señor Barbat; el Comisario de policía de Tarragona señor Casas con el Jefe de Reus; el Secretario del Gobierno señor Meñado; Juez Municipal, señor Vilanova y Secretario señor Roca; el señor Coronel del Regimiento de Caballería de Reus; el Rdo. don José M. Garrabe, representante del Prior de Reus; el Auxiliar de la inspección del Trabajo, señor García; delegaciones del Fomento Industrial y Mercantil, Cámara de Comercio, Lliga Regionalista, Instituto de Puericultura, Pantano de Rudecañas, Escuela del Trabajo de Reus, Colegio Médico, Asociación de Iniciativas, Económica de Amigos del País, Asociación de la Prensa, con el señor Dalmau de Tarragona, Colegio de Procuradores, Colegio de Agentes Comerciales, representaciones militares y redactores y corresponsales del «Semanao Católico»;

«Heraldo» y «Diario de Reus», «Sob», «Noticias», etc.

### Llegada del Ministro y visita a Reus

Puntualmente llegó el expreso, descendiendo sobre todo don Pedro Sangro y Ros de Olano, al que acompañaban su hijo don José y el Jefe de su secretaría don José Ma de Bayo; previas las presentaciones de rigor el Ministro y acompañantes dirigieronse al Hotel de Londres donde desayunaron, pasando seguidamente y a pie, a la Prioral de San Pedro, profusamente iluminada, donde oyeron misa a las nueve horas, al término de la cual dirigiose la comitiva al Ayuntamiento, donde el Alcalde señor Caixés, dió la bienvenida al Ministro, hizo la presentación de concejales y mostró las reliquias históricas del general Prim, los cuadros de Fortuny y demás que guarda la Corporación de la vecina ciudad, pasando seguidamente al salón de sesiones donde el señor Sangro recibió a diversas Comisiones patronales y obreras, firmando en el álbum de honor de la Corporación.

Terminada la recepción visitó el Ministro y acompañantes la Escuela del Trabajo, adornada con plantas y flores, recorriendo sus amplias y numerosas dependencias y viendo los trabajos realizados por los alumnos, pasando después a la entidad Centro de Lectura, donde fué recibido por la Junta en pleno, con su Presidente don Pablo Font de Rubiñá, que le mostró la biblioteca y demás dependencias de la primera entidad cultural reusense. Allí fué saludado por nuestro Director el Vicepresidente de la Diputación provincial don Eudaldo Meléndres, el banquero don Eduardo Recasens, el abogado señor Cañabó y otras diversas personalidades, estampando el Ministro en el álbum de la casa este pensamiento: «Reus honra a la patria común y este Centro es símbolo y compendio de la razón porque le honra.—El Marqués de Guadalupe, Ministro del Trabajo, 5 Octubre 1930».

En el salón de exposiciones de la docta casa, fué recibido un luch al Ministro y acompañantes por el Alcalde de Reus, que dijo, después de agradecer al señor Sangro su visita, que Cataluña sólo deseaba ser comprendida y así esperaba lo sería en esta ocasión, dada la rectitud de espíritu del titular del Ministerio del Trabajo.

El señor Sangro, después de agradecer las atenciones tenidas con él por la ciudad, recordó que su abuelo, de ascendencia catalana, conservó siempre un gran amor por Cataluña, amor que él ha heredado; ofreció mandar unas reliquias que posee del General Ros de Olano, para que

las conserve el Ayuntamiento de Reus al lado de las de Prim que guarda, y dice que la nueva España ha de rehacerse con la colaboración de todos, alzando la copa por Reus, por Tarragona, por Cataluña y por España.

Seguidamente la comitiva dirigiose en larga caravana automovilística hacia nuestra ciudad.

### La llegada a Tarragona

#### Inauguración del curso en la Escuela del Trabajo

La calle de Jaime I, donde se halla instalada la Escuela del Trabajo de Tarragona, presentaba brillantísimo aspecto a las once y media, hora de llegada de la comitiva oficial. Estaban allí el General Gobernador, don Enrique Salcedo, con su Ayudante señor Cañas; el Presidente de de Audiencia, don Nicolás Company, con el Fiscal de S. M., don José D. Gómez del Campillo; el Vicario General, M. I. Dr. Borrás en representación de nuestro egregio Cardenal; el Dr. Sabaté, por el Cabildo Catedral; el segundo Jefe de la Comandancia de Marina; el Presidente de la Junta de Obras del puerto, con el ingeniero señor Membrillera; el Vicepresidente de la Diputación, señor Meléndres, con una Comisión de Diputados; el ingeniero señor Cuadrada Bernadet, por la Jefatura de Industrias de la provincia; el Inspector provincial del Trabajo señor Ripoll; una Comisión de Concejales del Ayuntamiento de Tarragona con el primer teniente de Alcalde, señor Artal; el Director de la Normal de Maestros, señor Loperena; la Directora de la Normal de Maestras, doña Laura Miret, con nuestra paisana, doña María Doménech, Viuda de Cañellas; Vocal de la Comisión J. de Corporaciones; el Presidente de la Escuela de Comercio; y de la Cámara de Comercio; el Inspector de Enseñanza, señor Grau; La Cámara de la Propiedad Urbana representada por los señores Mullerat y Fontana; la Cámara Agrícola por su Presidente señor Bañaster, el Vicepresidente y Secretario de la Comisión Mixta de Tarragona, señores Gramunt y Ariza; el Presidente de Federación de la Prensa Catalano-balear, señor Ribera Rovira, con una nutrida representación de periodistas de Valls, Tarragona y Reus; Comisión de ingenieros de las Compañías de Ferrocarriles del Norte y Madrid, Zaragoza, Alicante; Jefe de cuerpo y diversas comisiones militares de las dependencias de la plaza; representación de «Técnica y Trabajo»; Patronato del Centro Industrial; Lliga Religionalista; Sociedades obreras de Tarragona y el Director de la Escuela del Trabajo de esta ciudad, don José Tutilla, con todo

el claustro de la misma y señores del Patronato de formación profesional y alumnos de aquella.

El Alcalde de la ciudad, don Joaquín Montevende, llegó en coche descubierto, llevando a su diestra al Ministro del Trabajo, al que rindieron los honores correspondientes la segunda compañía del primer batallón de Almansa, con bandera y música, al mando del capitán señor Sentís, desfilando después gallardamente frente a las autoridades.

Después de los saludos y presentaciones correspondientes, el Ministro y acompañantes entraron en el patio de la Escuela transformado en hermoso salón de actos, atestado de personal de todas las condiciones sociales, abundando el bello sexo, formándose la presidencia con el Alcalde de Reus, Gobernador de Gerona, segundo Jefe de la Comandancia de Marina, Dr. Borrás, General Salcedo, el Ministro del Trabajo, Gobernador civil, Alcalde de Tarragona, Presidente Audiencia, Fiscal de S. M., Presidente Diputación, Delegado de Hacienda y Subdelegado del Trabajo.

Por el Secretario de la Escuela del Trabajo señor Navarro, fué leída la Memoria correspondiente al último curso, de la que resulta que estuvieron en el mismo matriculados 213 alumnos.

Don Fernando de Querol, Secretario del Patronato, da lectura a un interesantísimo discurso lleno de sugerencias y de doctrina, ensalzando la obra realizada a la cual ha contribuido Tarragona toda, empezando por nuestro ilustre Cardenal que halló la manera de hacer viable el primer plazo, cediendo el local para instalarla.

El Profesor de la Escuela don Vicente Feliú, pone de relieve la obra llevada a cabo por la Oficina de Orientación profesional de Tarragona; y el alumnos de la Escuela señor Iglesias, en sentidas palabras, da la bienvenida al Ministro.

El señor Barbat dice que el acto de hoy marcará una época transcendental para la Escuela que, moldeada al calor del entusiasmo de la clase obrera tarragonense, halló el más decidido apoyo del Ayuntamiento, de la Diputación y del mismo Estado, pidiendo la fusión de la orientación profesional, agrícola, industrial y de comercio.

### El discurso del Ministro del Trabajo

El Ministro del Trabajo, agradece, oficialmente, como a tal, las manifestaciones de gratitud y atenciones dispensadas al representante del Estado en este acto, por la Ciudad entera, ofreciendo que mientras sea Ministro será tutor de la Escuela del Trabajo de Tarragona, y que cuando termine su labor oficial continuará formando parte del Consejo de familia de la misma. Dice que ha venido cediendo a las sugerencias del Gobernador señor Alfonso Jimeno y pone de manifiesto la gratitud que la Escuela y con ella la Ciudad deben al ilustre purpurado que hoy rige los destinos de este pueblo, cuyas virtudes enaltece, escuchando una ovación prolongada al terminar afirmando que para rogar a Dios y enaltecer a la patria no hay mejor lenguaje que el del corazón aprendido de los labios de una madre.

En cuanto a la obra social que realiza desde su departamento el Ministro asegura que se in-

pira en los sanos principios de la autonomía social, siendo de ello ejemplo la creación de la Delegación especial en Cataluña, a cuyo frente está el señor Martínez Domingo, dotada de las más amplias facultades en consonancia con dichos principios y que la reforma del Estatuto de formación profesional que tiene actualmente en estudio se inspirará también en un amplio espíritu autonómico.

Manifiesta que ha leído con gusto el primer número de la Revista de la Escuela, invitando a los alumnos a perseverar en la obra emprendida; se muestra entusiasta partidario del deporte y ofrece presidir el primer partido de fútbol que juegue la Escuela del Trabajo cuyo curso inaugura en este acto, y termina pidiendo a Tarragona que continúe con fe la obra comenzada, glosando los conceptos de fe, amor y trabajo, como símbolos de la intensidad del esfuerzo que necesitamos para forjar la España grande que todos deseamos.

Una ensordecedora ovación coronó las últimas palabras del señor Sangro, dándose vivas al Ministro del Trabajo y a la Escuela de Tarragona.

Seguidamente procedió al reparto de premios a los alumnos del último curso, cuyos diplomas recibieron de manos del Ministro, que recorrió después las dependencias de la Escuela, poniendo en funcionamiento sus máquinas, con lo que se dió el curso por inaugurado.

Por el Secretario de la Delegación Local del Consejo del Trabajo señor Zaragoza, fué entregada al Ministro una instancia del Centro Obrero de esta Ciudad, pronunciando dicho señor unas atinadas palabras en apoyo de la petición, que se reduce a una intensificación en nuestra Ciudad de la vida corporativa, creando para ello los necesarios organismos.

### La medalla del trabajo al periodista Sr. Arís

Terminado el acto en la Escuela del Trabajo, trasladó la comitiva oficial al salón de sesiones del Consistorio, donde se hallaba congregado numeroso público, abundando las representaciones de los periódicos de la capital, de la Prensa de Barcelona, Tortosa, Reus, Valls y los corresponsales de la prensa madrileña.

En una de las tribunas laterales se hallaba la familia del homenajeado, el cual pasó a ocupar la presidencia acompañado del Ministro, General Salcedo, Dr. Borrás, representante de nuestro Cardenal, Gobernador, Alcalde de Tarragona y Presidente de la Audiencia.

La ceremonia fué, por su sencillez, de un alto valor espiritual y de sensación muy intensa. El Ministro puso la medalla en el pecho de nuestro compañero, que no podía contener su emoción.

El señor Sangro al hacerlo, puso de manifiesto, que cuando en otra ocasión puso otra medalla en el pecho del señor Montes decano de los reporteros madrileños, manifestó que esperaba que la siguiente la impondría ya en un régimen de prensa libre y tenía la gran satisfacción de poderlo hacer hoy así que el Gobierno ha establecido el régimen de mayor amplitud en que se vive. Da público testimonio a la prensa en general a la de Tarragona y especialmente

al homenajeado de la alta consideración que siempre ha tenido el Gobierno para la prensa y termina en nombre de S. M. el Rey imponiendo al Sr. Arís, la medalla de la orden del trabajo.

El Presidente de la Asociación de la Prensa de Tarragona, don Modesto Dalmau, pone de manifiesto la grandeza de alma y la constancia del compañero Arís que lleva 50 años de periodismo, del cual, ha hecho un sacerdocio, dando las gracias a todos, no sólo por el calor prestado para la petición de la medalla, sino por haber concurrido a un acto como el que se celebra.

Leyéronse seguidamente las adhesiones al acto, de la Federación de la Prensa Catalana-Baleares, de Martí, periodista de Gandesa, de don Eduardo Recasens, del abogado señor Casabó, del señor Guillen García, de Barcelona, de la Asociación de la Prensa de Sabadell, de la Asociación de Periodistas de Barcelona, del periódico «El Adelantado de Segovia», del ex gobernador de esta provincia señor Salvadores, del Presidente de la Asociación de la Prensa de Gerona y de la de Tortosa que delegó en nuestro compañero señor Peñarribia.

El señor Estellés lee una cuartilla que don Luis Arís tenía escritas para leerlas en el acto, impedido de hacerlo por la impresión del mismo. En ellas una vez más se pone patente y manifiesto el amor desmesurado que siente nuestro compañero hasta esta profesión, que si le ha producido muchos quebrantos, ha sabido compensárselos con este acto de compañerismo.

El público coronó la lectura con un aplauso cerrado, tributo de simpatía y admiración a tantos años de persistencia en el esfuerzo.

El Alcalde don Joaquín Montevirde, cerró el acto con oportunas palabras, poniendo de relieve la feliz coincidencia de los actos que hoy se celebran, todos de honor al trabajo, manifestando que Tarragona se siente hoy satisfecha de que el Gobierno esté en los mismos representado por la persona del señor Ministro del ramo, dando el acto por terminado.

Después del mismo, una numerosa Comisión de fuerzas vivas de Tortosa, a cuyo frente iba el alcalde de dicha ciudad, saludó al señor Sangro, interesándose sobre los rumores circulados acerca de la supresión de la Escuela de Trabajo en aquella industrial población.

El Ministro prometióles formalmente que no haría nada sobre el particular, ya que él era decidido partidario de la mayor yor difusión de dichos centros culturales. La Comisión de Tortosa salió muy satisfecha de las atenciones del Ministro del Trabajo y muy esperanzada de sus palabras alentadoras.

Seguidamente saludó al Ministro la representación en pleno de la prensa que había asistido al acto más arriba señalado. El señor Ribera Rovira pronunció unas palabras de salutación, pidiendo a la par al representante del Gobierno, el mayor interés para la construcción en Barcelona del palacio de la prensa catalano-baleares.

El señor Sangro, con aquella prudencia que le caracteriza, ofreció sus mejores esfuerzos para conseguir el tan deseado palacio, que ha de albergar a toda la prensa de Cataluña y Baleares.

### El banquete en el Náutico

En el coquetón salón de actos de la aristocrática sociedad Club Náutico tuvo lugar el banquete con que la Diputación y Ayuntamiento de Tarragona obsequiaron a las autoridades e invitados a los actos del domingo.

Formáronse largas mesas encabezadas por la de la Residencia

# BACHILLERATO ELEMENTAL

Informarán de 12 a 1 y de 4 a 5 en

Conde de Rius, 23, 2.º, 1.º

cia que ocupaba el señor Ministro del Trabajo, teniendo a su derecha a los señores Alcalde, Gobernador, Delegado del Comandante de Marina, Delegado de Hacienda y el veterano periodista señor Arís; y a la izquierda el Presidente de la Diputación, Gobernador militar, Presidente de la Audiencia, Fiscal de la misma y Gobernador de Gerona.

Sirvióse como menú: Entremeses - Huevos Pouché Gran Duc - Romesco Tarragona - Espárragos Ravigot - Pollo en cocotte - Biscuit glacé - Pastel suizo - Frutas - Vinos Tarragona - Codorniu Extra - Café - Licor - Tabacos.

Ofreció el banquete la primera autoridad municipal, haciendo patente el progreso material de Tarragona que hoy viene acrecentado con el moral que representa el acto celebrado por el señor Sangro con la apertura del curso de la Escuela del Trabajo, brindando por España, y por el Rey, por Cataluña, por el Gobierno y por su representante señor Sangro.

El Ministro, después de dar una vez más las gracias por tantas atenciones hoy recibidas, dice que las hiras de la civilización vinieron de este mismo mar que estamos contemplando, por el esfuerzo de Grecia y Roma que supieron elevarse sobre su tiempo. Que sintiendo como siente un gran cariño por toda cuestión social, aportará también todo su esfuerzo para la elevación de la clase obrera española, prescindiendo de entremeses, ya que en el justo medio es donde se encuentra el camino generalmente, y termina recordando que el amor a nuestra tierra es algo que lleva ya por herencia en su sangre, por ser descendiente de aquel hombre cuyo nombre ha pasado a la historia, que fué general, poeta, político, español y catalán.

### La visita al Cardenal Vidal y Barraquer

Desde el Club Náutico, trasladóse el Ministro y se requito al Palacio Arzobispal para saludar a su Eminencia el Sr. Cardenal. El coche descubierto en el que venían el Sr. Sangro y el Alcalde, paró frente al ancho portallón del palacio arzobispal y en nombre de Su Eminencia fue recibido el representante del Gobierno, por el Vicario General de la Archidiócesis, M. I. Dr. don Manuel Borrás.

Después de los saludos protocolarios, el Dr. Borrás condujo a través de las anchurosas salas de palacio al ilustre visitante, que fué recibido por nuestro Cardenal en su despacho particular, donde departió con el mismo durante un buen espacio de tiempo.

Con la fineza que le caracteriza, el Sr. Vicario General, secundado por el familiar del señor Cardenal nuestro querido amigo Dr. Monrabá, mostró en el entretanto a los visitantes, la espléndida capilla de palacio, el magnífico salón del trono y otras dependencias episcopales.

Su eminencia obsequió con un te al señor Sangro y demás autoridades, acompañándolas después hasta la escalera de honor, donde besaron la mano del ilustre purpurado que les despidió con aquella afabilidad suya tan característica.

Al dirigirse la comitiva hacia Valls, fué mostrado al Sr. Sangro la maravilla de nuestro balcón del Mediterráneo, del cual hizo grandes elogios, haciéndose también un alto al pasar por el grupo de Casas Baratas de

la carretera de Lérida, siéndole explicado el proyecto al Ministro por el Dr. Borrás con todo detalle.

### LOS ACTOS DE VALLS

En larga caravana iluminada fantásticamente por los focos de tantos coches se dirigió la comitiva a Valls, cuyas autoridades salieron al límite del término municipal para acompañar hasta la ciudad al Ministro del Trabajo.

Al llegar a las Casas Consistoriales, el pueblo en masa esperaba a los visitantes; en el salón de sesiones el Alcalde don Isidro Murtra dió la bienvenida al señor Sangro y le pidió protección para la Escuela del Trabajo, fruto de los desvelos del pueblo de Valls, solicitando al propio tiempo la condonación de ciertas multas impuestas.

El Ministro prometió que lo que estuviera en su mano, dentro de la más estricta justicia, podría considerarse Valls como concedido; que sabía el esfuerzo que representaba la Escuela del Trabajo vallense y que al hacer la revisión de los Estatutos de formación profesional se tendrían en cuenta las aspiraciones de todos, sin distinción de pueblos grandes ni chicos.

En el salón vimos representaciones de todo cuanto Valls es y representa: Sr. Juez de primera instancia, Comisión de concejales, Rectores de las parroquias de la ciudad, Juez municipal y secretario, Comisiones de la Cámara Agrícola, Banco de Valls, Cooperativa de fluido eléctrico, Unión General y entidades patronales y obreras, Somatén, Casino de Valls, Cámara de Comercio, etc., etc.

Pasando en medio de densas filas de público el Ministro y acompañantes dirigieron al local de la Escuela del Trabajo, donde el Residente de su Patronato señor Cases dió la bienvenida al Ministro en términos altamente laudatorios.

El profesor D. Ballerter, en un sentidísimo parlamento, en el que recordó una anécdota del general Ros de Olano, y después le explican la gestación de la Escuela del Trabajo de Valls, obra de verdadera cultura popular y empeño de los vallenses, pidió al peodon público que la proteja prometiendo que si ello se realiza, la escuela en un plazo de cinco años entregará al Estado una comarca radicalmente cambiada con un grado superior de cultura.

Don Ramón Barbat, en términos velados por la emoción de dirigirse a sus compatriotas, se dirige un catalán al auditorio ensalzando la obra realizada, que se debe al solo y constante esfuerzo de voluntad del pueblo vallense.

El ministro del Trabajo, se levanta de la presidencia que entrega a los alumnos de la Escuela, porque ellos — dice — son su alma y por tanto les pertenece presidir este acto del espíritu. Gobernar es tener confianza — añade — y los pueblos que como Valls han sabido llegar a tan envidiable altura la tienen bien ganada. Se refiere después a diversas manifestaciones hechas por los oradores que le han precedido pidiendo una recompensa para el señor Saumell, verbo de la cultura vallense y ofrece realizar los esfuerzos necesarios para conseguirla.

Después de recorrer las diversas dependencias de la Escuela, los invitados fueron obsequiados con un lunch, saliendo rápidamente la comitiva para Reus,

donde después de una cena en el Casino con las primeras autoridades, salió el ministro para Madrid, en el segundo expres, no sin antes manifestar a todos cuantos fueron a despedirle la satisfacción que le embargaba por lo visto en su rápida excursión y agradecido a cuantas atenciones se le habían prodigado.

### Nota final

Como simpático episodio, podemos consignar que el ministro del Trabajo ha encargado al gobernador señor Alfonso Jiménez, al cual se debe todo el éxito del viaje ministerial, que provea al team de buñol de la Escuela del Trabajo de Tarragona de todo el equipo necesario para que pueda ser pronto una realidad la celebración del primer partido que juegue y el cual vendrá a presidir el señor Sangro, ferviente aficionado a tal deporte.

Al felicitar a la provincia de Tarragona por el resultado de la visita del delegado del Gobierno, hacemos votos para que las mismas menudeen. En esta forma podrán hacerse cargo nuestros gobiernos, del espíritu que anima tierra nuestra y podemos todos ser comprendidos para llegar a esas soluciones de armonía que propugnaba el señor ministro del Trabajo don Pedro Sangro y Ros de Olano, espíritu clarividente, luchador infatigable de las buenas causas.

### EL TESORO DE LOS INCAS

Dicen que ha sido hallado en una cueva de la aldea india de Nizac

Y DE PASO SE DIFAMA A PIZARRO

Nueva York. — El corresponsal del «New York Times», en Guayaquil, comunica que en una cueva de la aldea india de Nizac cerca de Afansj, se ha hallado el tesoro de los incas, buscado durante muchos años.

Los exploradores que han descubierto el deseado tesoro han pedido al Departamento del Tesoro del Ecuador que les conceda una guardia de soldados para proteger a los obreros que realizan las excavaciones contra posibles ataques de los indios.

Según la leyenda, cuando el conquistador español Pizarro hizo prisionero al último jefe de los incas, los indios llenaron de oro la habitación donde estaba prisionero su jefe, que ofrecieron al conquistador español como rescate. Pizarro cuando se vió en posesión de aquella fortuna, mandó matar al prisionero y a los indios que le ofrecieron el dinero. Después escondió el dinero en una cueva, para el acceso a la cual sólo el conquistador conocía el secreto.

### BOLSA DEL TRABAJO

(Sección de Mujeres)

Madre e hija de referencias inmejorables, desean portería.

Hacen falta sirvientas y niñas con buenos informes.

Se necesita muchacha joven para recados.

Horas de oficina: Armañá, 11, piso 2.º, de seis a siete y media.

## BANCO COMERCIAL DE BARCELONA

CAPITAL: 25.000.000 de pesetas, totalmente desembolsado

Casa Central: BARCELONA, Paseo de Gracia 3 y 5

Telegramas y telefonemas: COMBANK

Sucursal de Tarragona

Apodaca, 24 - Teléfonos 40 y 515

Agencia «Bolsin de Tarragona»,

Rambla de S. Juan, 27 - Teléf. 159

Depósitos de valores (con numeración en el resguardo) — Compra-venta de valores — Disponemos de títulos de la Deuda del Estado y de los valores industriales más corrientes para entregar en el acto de la operación — Negociamos toda clase de títulos amortizados — Concedemos créditos con garantía de valores — Cuidamos de los servicios de canje y agregación de hojas de cupones; estampillaje, etc., etc.

CÁMARA ACORAZADA CON COMPARTIMIENTOS DE ALQUILER

Giros y cartas de crédito — Transferencias postales y telegráficas — Cuentas corrientes en pesetas y en monedas extranjeras — Ajustes de cambio para el comercio de importación y exportación — Descuento y negociación de papel comercial, y en general

CUENTAS DE AHORRO CON LIBRETA. — Abonamos los siguientes intereses:

Imposiciones a vista, con ocho días pre-aviso	3	01	anual
Imposiciones a seis meses plazo	4	01	
Id. a un año plazo	4	12	01

FACILITAMOS CHEQUES PARA EL PAGO DE ADUANAS

SUCURSALES Y AGENCIAS: Tortosa, Olot, Valls, Amposta, Mora de Ebro, Vendrell, Torredembarra, Vilaseca, Morell, Arbos del Panadés, Gandesa, Ripoll, Santa Coloma de Queralt, Seo de Urgel, Montblanch y Puigcerdá

# CRONICA RELIGIOSA

MES DE OCTUBRE

**CATEDRAL.** — Durante la misa de ocho, rezo del Rosario en la capilla del Santísimo y durante la misa de 12 y por la tarde, terminados los oficios corales, rosario en la capilla del Rosario.

**SAN JUAN BTA.** — Todos los días laborables durante la misa de seis, rezo del santo rosario y oración a San José.

Por la tarde, a las seis, exposición de S. D. M., rezo del santo Rosario, Trisagio, Mes de Octubre, Oración a San José, Estación al Santísimo, Bendición y Reserva.

Los días festivos, Trisagio cantado, motete y Reserva con Bendición del Santísimo.

**SAN FRANCISCO.** — Tarde, a las seis, exposición, rosario, ejercicios del mes y reserva.

**BEATERIO DE STO. DOMINGO.** — Tarde, a las seis y media, exposición, rosario, oración a San José, meditación y reserva.

**CARMELITAS (Vetlla).** — A las siete, misa con exposición y rezo del Rosario.

**HOSPITAL.** — Rezo del Santo Rosario durante la misa de seis y media.

**PRESENTACION.** — Tarde, a las cinco y media, exposición, rosario, oración a San José, y reserva.

**TRINIDAD.** — Tarde, a las cinco, exposición, rosario y reserva.

## SANTOS DE HOY

Nuestra Señora del Rosario. — Santos Marcos, papa; Julia, Justina, vgs.; Sergio, Baco, Marcello, Apuleyo, mrs.; Augusto, Hellano, pbs.

## SANTOS DE MAÑANA

Santos Brígida, vd.; elanciano Simeón; Artemón, pb.; Reparata, Benedicta, vvg.; Pedro, Néstor, Demetrio, Pallaciata, Lorenza, mártires; Evodio, ob.; Pelagia penit.

Santa Osiña, virgen y mártir

Santa Osiña fué hija de Eritwaldo, Rey de Inglaterra, y desde niña muy inclinada a la virtud. En una ocasión, pasando un puente de madera, el aire la derribó, y cayó en el agua, de donde salió milagrosamente y sin lesión. Casó con su padre, aunque contra su gusto, y habiendo guardado siempre su pureza, un día la retiró su esposo a lo más oculto de su palacio para gozar de su estremada hermosura; mas vivió de improviso un ciervo, en cuyo seguimiento se fué, por ser muy aficionado a la caza. Entre tanto Osiña dio cuenta de sus castos deseos a unos religiosos, que al instante

le cortaron el cabello y la dieron el hábito y vello de monja. Volvió su marido de la caza, y viendo su mudanza de estado, aunque sintió perderla, aprobó su virtud y edificó un monasterio, en el cual vivió santamente, muriendo degollada por la fe de Cristo a manos de idólatras y tomando en las manos su propia cabeza, la llevó a la iglesia de San Pedro, a los 7 de octubre, año de 980.

## CORTE DE MARIA

Hoy se hace la visita a Nuestra Señora de los Dolores, en la Catedral.

## CUARENTA HORAS

Se celebran en la iglesia de Ntra. Sra. y Enseñanza, siendo las horas de Exposición de ocho a once, por la mañana y de cuatro a siete y media por la tarde.

Terminan el día 11 y el día siguiente empiezan en la de las MM. Descalzas.

## CUITOS PARA HOY

**P. P. CARMELITAS.** — Novena a Santa Teresita.

A las siete y media, misa en el altar de la Santa.

Tarde, a las seis y media, exposición, visita al Santísimo, trisagio cantado, ejercicio de la novena, reserva y canto del himno de la Santa.

**SAN FRANCISCO.** — Durante la misa de siete y media, ejercicios de los trece martes de San Antonio.

**SAN MIGUEL.** — Durante la misa de siete, trece martes de San Antonio.

**SAGRADO CORAZON.** — Tarde, a las seis y media, rosario.

## CULTOS PARA MAÑANA

**P. P. CARMELITAS.** — Novena a Santa Teresita.

A las siete y media, misa en el altar de Santa Teresita.

Tarde, a las seis y media, exposición de S. D. M., visita al Santísimo, trisagio cantado, ejercicio de la novena, reserva e himno a la Santa.

**SAGRADO CORAZON.** — Tarde, a las seis y media, rosario.

## FUMADORS



## ENGOMAT

Demaneulo en tots els estancs

## El Congreso Catequístico de Zaragoza

Zaragoza. — Es indescriptible el entusiasmo que ha despertado el próximo Congreso catequístico. Llueven las adhesiones, hasta el punto de que, agotados los carnets, ha sido preciso hacer unas sencillas tarjetas substitutivas. Las diócesis que más se han distinguido han sido Barcelona, Vitoria, Madrid, Tuy, Murcia, Gerona, Jaca, Teruel, Seo de Urgel y Santander.

Además del Congreso mismo ha influido también en el gran número de congresistas la proximidad de la asamblea de Juventudes Católicas y de las fiestas del Pilar. También se reciben diariamente muchos anuncios de concurrencia a la exposición catequística, que se celebrará en La Lonja.

El templo de Santiago ha sido adornado con toda la colección de tapices de las Catedrales, cuyos valor artístico y material es incalculable. Además se han instalado varios altavoces para que pueda oír a los oradores la gran muchedumbre que se propone asistir.

En la típica y espaciosa plaza del Pilar recibirán la comunión miles de niños de todas las regiones españolas, que ya han enviado sus adhesiones, a las que acompañan donativos.

Han llegado de Santiago i-ecce Han llegado ya los Obispos de Burgo de Osma y Guadix, que dirigirán la instalación de la Exposición catequística de la Lonja. El Arzobispo de Zaragoza ha concedido a todos los sacerdotes congresistas que vengan a Zaragoza poder hacer uso de las licencias ministeriales en la forma que las tengan concedidas en sus respectivas diócesis.

La Diputación ha concedido una subvención de 500 pesetas de 500 pesetas para el Congreso, la Universidad, 250. También el Ayuntamiento ha hecho algunas ofertas a los organizadores. El Casino Mercantil ha ofrecido el apoyo moral y económico. Se anuncia la llegada de grupos de seminaristas de distintas diócesis y niños de Congregación mariana; niños del Catecismo parroquial de Molins de Rey, que tomarán parte en el festival catequístico del día 7. Dirigirán a los niños el P. Francés y el Rdo. Francisco Ros. El domingo llegarán algunos congresistas extranjeros, entre ellos el doctor Hebenperger de Chillingen (Alemania), delegado de la Asociación alemana del Catecismo y el profesor Brunner, catedrático de Pedagogía catequística en el Seminario de Munich. Se adornan con tapices las Catedrales del Pilar y La Seo, así como la iglesia de Santiago, donde se celebrarán las reuniones del Congreso, y la Lonja, donde se instalará la Exposición catequística.

# BANCO DE CATALUÑA

CAPITAL: 50.000.000 de Ptas.

CASA CENTRAL:

Rbla. de los Estudios, 10 BARCELONA

AGENCIAS Y SUCURSALES: Barcelona (Sans, San Andrés, Gracia, Rambla de Centro, Plaza de España), Madrid, Gerona, Lérida, Tarragona, Las Palmas (Canarias), Anglés, Arbúcies, Arenys de Mar, Badalona, Bañolas, Blanes, Breda, Calella, Hospitalet, Hostalrich, Ibiza, Igualada, Figueras, Llagostera, Malgrat, Masnou, Mataró, Molins de Rey, Olot, Palafrugell, Palamós, Port-Bou, Sta. Coloma de Farnés, Torroella de Montgrí, Valls, Vendrell, Villafranca del Panadés y Vich.

BANCOS ASOCIADOS: Banco de Reus de Descuentos y Préstamos, Banco de Tortosa, y Banque de Catalogne.

## SUCURSAL DE TARRAGONA

Unión, 6 Teléfonos 740-741

Efectuamos toda clase de operaciones de Banca y Bolsa

Cámara acorazada con compartimientos de alquiler desde 20 pesetas anuales, incluidos los impuestos del Estado

Caja de Ahorros a la vista y con abono de intereses al 4 % anual. Facilitamos gratis la libreta y HUCHAS para fomento del pequeño ahorro

Delegación oficial en Tarragona del Banco Exterior de España

Viajes Catalonia

Peregrinaciones, Congresos, Viajes a forfait, Bille-tes kilométricos, Presupuestos para viajes individuales y colectivos

## La II Asamblea Nacional de Juventud Católica

SU SANTIDAD ENVIA SU BENDICION APOSTOLICA

Con motivo de la segunda asamblea nacional de la Juventud Católica Española, el Arzobispo de Zaragoza ha dirigido al Santo Padre la carta siguiente: "Beatísimo padre. En la primera Asamblea Nacional de la Juventud Católica Española celebrada en Madrid el año pasado, fué tomado el acuerdo y aprobado unánimemente, de celebrar la segunda Asamblea en Zaragoza desde el 8 al 12 del mes de octubre de este año, para que así como la primera Asamblea se celebró bajo el amparo del Sacratísimo Corazón de Jesús, erigido en el Cerro de los Angeles, así la segunda se celebrará bajo la tutela de la Santísima Virgen del Pilar, implorando los mayores auxilios sobrenaturales que nosotros podemos obtener.

Con esta ocasión tan propicia, se reunirán los jóvenes en la Ciudad de María con el deseo ardentísimo de inflamar su piedad y su virtud. Jóvenes, que tienen como grabado inleblemente en su corazón, el deseo de conservar incólume e inmaculada su fe, de apartarse de los deleites del siglo, de unirse estrechísimamente a la Sede Apostólica, y de restaurar con todas sus fuerzas y sin desmayo el reino de Cristo.

He aquí por qué el infrascripto, Arzobispo de Zaragoza, al participar a vuestra santidad, como es su deber, estos faustos y alegres acontecimientos próximos a realizarse, pide con todo encarecimiento que vuestra santidad se digne bendecir los temas, conclusiones, votos, estudios y trabajos del Congreso, para que esta bendición, prenda cierta de la bendición divina, sea presagio de consoladoras y ubérrimos frutos.

Zaragoza, 15 de agosto de 1930. — Rigoberto, Arzobispo de Zaragoza."

El secretario de Estado de Su Santidad ha contestado al Prelado español en los siguientes términos:

"Vaticano, 17 de septiembre de 1930. — Excelentísimo y reverendísimo señor. Con gran satisfacción y alegría de su alma ha sabido el Augusto Pontífice, por la reciente carta de V. E., que va a celebrarse en Zaragoza en el próximo mes de octubre, bajo la protección de la Virgen del Pilar, a quien venerais con singular devoción, la segunda Asamblea Nacional de la Juventud Católica, como se celebró la primera el año anterior en Madrid, capital de España.

Indudablemente, conocéis muy bien con qué cuidado y solicitud recomienda a todos el Santo Padre la Acción Católica, principal mente de la juventud, y El mismo cumpliendo los deberes de su apostólico cargo, procura con todas sus fuerzas dirigirla y encaminarla.

No creemos necesario alentar a vuestro celo para que diariamente trabajéis en asunto de tanta trascendencia, porque brilla ante nuestros ojos con esplendorosa luz el ardor y entusiasmo de vuestro corazón para llevar a feliz término no sólo los mandatos, sino también los deseos e iniciativas de Su Santidad. Y esos fines tan laudables con que, según manifiesta V. E., acuden los jóvenes católicos a esta Asamblea para conservar incólume e inmaculada su fe, apartarse de los halagos de su corrupción, unirse estrechamente con la Sede Apostólica y trabajar con todas sus fuerzas e incansablemente para restaurar el reino de Cristo, alienta la esperanza y asegura un felicísimo resultado.

Así os lo augura el Augusto Pontífice y así lo pide fervorosamente a Dios, de quien todo bien procede.

Sea entretanto presagio de las divinas gracias y prenda de paternal benevolencia la apostólica bendición que a V. E. y a cuantos intervinieren en la Asamblea concede Su Santidad con singular afecto en el Señor.

Yo, por mi parte, hallándose ausente el eminentísimo Cardinal Secretario de Estado, me es grato participaros todas estas cosas, al mismo tiempo que me ofrezco de V. E. adictísimo. — A. Ottaviani, substituto."

# CAJA DE AHORROS

DEL

## Banco de Vizcaya

Capital del Banco: Ptas. 100.000.000'—

Reservas: Ptas. 50.000.000'—

190 SUCURSALES Y AGENCIAS

### INTERESES QUE ABONA

Libreta de ahorro: 3 1/2 % anual

Libreta a 6 meses: 4 % anual

Libreta a un año: 4 1/2 % anual

# DEPORTIVAS

## Atletismo

### EL NUEVO COMITE PROVINCIAL

El sábado tomaron posesión de sus cargos los elementos que han sido designados para regir los destinos del Comité provincial.

Este queda dirigido por la siguiente Junta:

Presidente, D. Porvenir Valls Bas.

Vicepresidente 1.º, delegado del Reus Deportivo.

Vicepresidente 2.º, delegado del R. A. C.

Secretario, don Juan Puig Almirall.

Vicesecretario, don Antonio Cleofé Aquilué.

Tesorero, don Fermín Fernández Fornells.

Contador, C. N. Reus "Ploms".

Vocales: don Florencio Gasulla del Club Gimnástico y delegados de la Penya "Ben Forjats" de Valls y Penya Esportiva de Tarragona.

A los nombrados, inútil es con signar que les deseamos una fructífera labor en bien del atletismo provincial.

\*\*\*

### ANTEAYER SE DISPUTO EN REUS EL I CAMPEONATO DE CATALUÑA, INFANTIL

Organizado por el C. N. Reus "Ploms" y en su terreno de la carretera de Tarragona disputóse anteayer el I campeonato de Cataluña infantil.

Los vencedores en las distintas pruebas disputadas fueron: 60 m. (menores 11 años), Lorente III (Ploms), 9 s. 1/5.

60 m. (hasta 14 años), Janique (Ploms), 8 s., 4/5.

80 m. (14 a 16 años), Vernis (R. A. C.), 10 s., 4/5.

Disco (menores 14 años), Pujol R. D.), 27'63.

Disco (de 14 a 16), Estalella (Badalona), 34'38.

Longitud (hasta 14 años),

Blanquet II (Ploms), 4'70.

Longitud (de 14 a 16), Estalella (Badalona), 5'52.

1.000 m. (de 14 a 16), Bonet (Bad.), 3 m. 4 s.

400 m. (hasta 14 años), Sitjá (Bad.), 1 m., 4 s., 4/5.

Altura (menores 14 años), Felip (Ploms), 1'32.

Altura de 14 a 16), Vives (R. D.)

600 m. de 14 a 16), Serra (Júpiter), 1 m., 37 s. 2-5.

Relievs 4 x 80 (de 14 a 16), R. A. C., 42 s., 2-5.

Relievs 4 x 60 (menores 14 años), Ploms, 35 s.

## Pedestrismo

### LAS FIESTAS DE LA CALLE DE MERCERIA Y PLAZA DEL FORUM

EN LAS CARRERAS PEDESTRES DISPUTADAS ANTEAYER CON NUTRIDA PARTICIPACION, VENCIERON BRILLANTEMENTE VILEU EN LA RESERVADA A INFANTILES Y VILEU DEL TARRAGONA EN LA DE NEOFITOS

Estos días "arden" en fiestas la calle de Merceria y Plaza del Forum en honor de su patrona, Nuestra Señora del Rosario.

En la primera vuelta anotamos el paso de los tres primeros corredores que eran:

Pujol-Herrera y Ballesteros.

En la segunda cambió casi por completo la decoración ya que las posesiones eran en esta forma: Vileu, Zabala y Pujol.

En la última vuelta Pujol desbordó a Zabala, estableciéndose la clasificación así:

1. Vileu del Tarragona, 8 m.

2. Pujol, independiente, 8 m. 6 s.

3. Zabala, del Gimnástico.

4. Ballesteros, del Tarragona.

5. Herrera, del Tarragona.

6. Torrens, de la Penya Fragliani.

El Tarragona que participó con un lote valioso y nutrido de corredores tuvo una actuación excelente y en especial su defensor Vileu que ya se "destapó" en los campeonatos del L?

Vileu es un muchacho en el que creemos hay pasta de pedestrta.

La revelación de la carrera fué el independiente Pujol, que fué quien atacó con mayor empeño el primer lugar.

También le creemos hombre capaz de buenas empresas.

El pequeño Zabala que se consideraba como favorito, hizo lo

da competición manteniendo lafente el interés del público, que llegó a entusiasmarse en alto grado.

En la primera vuelta anotamos el paso de los tres primeros corredores que eran:

Pujol-Herrera y Ballesteros.

En la segunda cambió casi por completo la decoración ya que las posesiones eran en esta forma: Vileu, Zabala y Pujol.

En la última vuelta Pujol desbordó a Zabala, estableciéndose la clasificación así:

1. Vileu del Tarragona, 8 m.

2. Pujol, independiente, 8 m. 6 s.

3. Zabala, del Gimnástico.

4. Ballesteros, del Tarragona.

5. Herrera, del Tarragona.

6. Torrens, de la Penya Fragliani.

El Tarragona que participó con un lote valioso y nutrido de corredores tuvo una actuación excelente y en especial su defensor Vileu que ya se "destapó" en los campeonatos del L?

Vileu es un muchacho en el que creemos hay pasta de pedestrta.

La revelación de la carrera fué el independiente Pujol, que fué quien atacó con mayor empeño el primer lugar.

También le creemos hombre capaz de buenas empresas.

El pequeño Zabala que se consideraba como favorito, hizo lo

que el más exigente pudiera exigirle, y si no mejoró su clasificación — que no es mala ni mucho menos — fué debido a que Cirro no corrió anteayer en su mejor forma.

Bien Herrera y Ballesteros; mereciendo también plácemes

por su participación la Penya Fragliani.

La organización dirigida por el ex-atleta gimnástico Pepe Forcadell estuvo muy cuidada.

El público que presencié ambas pruebas quedó con deseos de ver otras en breve.

## Fut-bol

### CAMPEONATO DE CATALUÑA

#### RESULTADOS

##### Primera categoría

Europa, 1-Barcelona, 4.  
Sabadell, 4-Español, 2.  
Júpiter, 1-Badalona, 3.

##### Segunda categoría preferente

A. O. Villanova, 5-Manresa, 6.  
Lluvo, 1-Sant Andreu, 0.  
Horta, 1-Palafrugell, 1.  
Gracia, 2-Gimnástico, 0.  
Martinienc, 2-Sans, 0.  
Tarrasa, 3-Villafranca, 0.

### EN BARCELONA

#### EL GRACIA VENCIO AL GIMNASTICO POR 2 GOALS A 0, CON CIERTA DIFICULTAD

Anteayer jugó frente al Gracia, el Gimnástico, en partido del campeonato catalán de segunda categoría preferente.

El match resultó favorable a los propietarios del terreno por 2 goals a 0, tras una lucha competida y en la que el Gracia tuvo su trabajillo para vencer, lo que consiguió por su mayor dominio y efectividad frente al goal.

El Gimnástico obtuvo un goal de un shoot que pasó el guardameta graciense dentro del marco, pero que no dió el árbitro.

Sanahuja, Mateu y Piñol, fue-

ron los mejores del Gimnástico, jugando mucho y bien.

Arbitró Palómera.

El Gracia marcó por mediación de Peiró.

Equipos:

Gimnástico. — Sanahuja, Callabrig, Mateu, Martínez, Piñol, Burdeus, Barberá, Dellolós, Álvarez, Alegret y Roiz.

Gracia. — Florenza, Artigas, Vila, Ascón, Benaf, Rosell, Benjacour, Giner, Peiró, Cortés y Tova.

Martorell inauguró anteayer su piscina

¿Cuándo lo hará Tarragona?

### ANTEAYER EN EL STADIO DE LA AVENIDA DE CATALUÑA

#### EL RESERVA DEL GIMNASTICO BATIO AMPLIAMENTE AL LAURIA POR 3 GOALS A 0

Mientras el primer once gimnástico se batía en Barcelona frente al Gracia en partido campeonil, la afición tarraconense se solazaba con el choque Gimnástico (reserva) y Lauria.

Neto triunfo el conseguido por las huestes rojas frente a las del Lauria, victoria merecida en todo momento por su mayor valía, conjunto y mejor juego desarrollado que sus rivales.

Anteayer el Gimnástico reserva dió la sensación de ser un sustituto del titular de calidad, y en especial en el primer tiempo nos ofreció algunas jugadas de notable inspiración.

Por el contrario al Lauria le encontramos desbastado, casi a la deriva, nos dió una impresión pobre.

De aquel Lauria a quien tantas veces hemos elogiado, el de anteayer era sólo una sombra.

Su factotum Sánchez, nos dió que obedecía ello a las muchas deserciones que ha tenido que soportar en poco tiempo.

Carmello, Vergés y Girasa se han pasado al Gimnástico; Martí al Tarragona, etc.

Lamentamos esa bajón del Lauria y confiamos en que pronto

se repondrá y volverá a ser el animador del fútbol modesto de nuestra ciudad.

Si guiendo de lleno en el match diremos que el Gimnástico labró su triunfo en el primer tiempo, en el cual consiguió sus 3 goals por mediación de Agramunt, Español y Girca.

En la segunda mitad de juego en el que la calidad del mismo decayó notablemente, ambas metas permanecieron imbatibles.

El Gimnástico ya hemos apuntado que nos gustó y con los jugadores que anteayer alineó ha de resultar un reserva de potencia.

Los mejores de sus hombres fueron Carmello, Vicens, Poldo y Español II.

Ciutat el tiempo que actuó, estuvo también acertado, lo propio que Obiol, que defendióse 45 minutos de guardameta con rara habilidad.

En el Lauria, Calluch fué el más fuerte puntal, siguiéndole en méritos Giner, Basseda I y Tumbent.

Sánchez dirigió con imparcialidad la lucha y fueron los onces:

Gimnástico (reserva. — Obiol,

(en el segundo tiempo Ciutat); Carmello, Vergés; Freixas, Vicens, Brey; Girona, Poldos, Español II, Agramunt y Ciutat.

Lauria. — Calluch; Albiol, Bassedas II; Mariano (en la segunda mitad Albarada), Giner; Bassedas; Bertrán, Seve, Recsians, Tumbent y Praldell.

JOSE ROCA GARCIA

## A. Sogu Parés

### FINCAS

Compra-Venta-Administración

Méndez Núñez, 21, bajos

Teléfono 748 A. 748 B. TARRAGONA



EL AUTOMOVIL UNIVERSAL



### AGENTES

CARBÓ & C.

Tarragona



## Nuevos precios:

Pesetas

Turismo . . . . . 11.135'—

Roadster . . . . . 10.700'—

Cupé deportivo . . . . . 11.955'—

Sedan 2 puertas . . . . . 12.115'—

Sedan 4 puertas, 3

ventanas . . . . . 13.105'—

Sedan de lujo . . . . . 13.705'—

Cabriolet . . . . . 12.625'—

### Tipos Comercia es:

Camión normal . . . . . 7.995'—

Camión, ruedas

gemelas . . . . . 8.395'—

Chasis Comercial. . . . . 5.525'—

Coche reparto lu-

jo . . . . . 7.980'—

La experiencia aconseja comprar un

# FORD

# Chocolates MONRABÁ

Los más ricos en cacao

PEDIDLO EN TODAS PARTES

# NOTAS LOCALES

## GACETILLA

### LAS FIESTAS DE LA CALLE DE MERCERÍA.

Con extraordinaria animación y éxito se celebraron ayer y ayer bien número de los festejos con que la calle de Mercería y Plaza del Forum honran a su patrona Nuestra Señora del Rosario.

Todos los actos resultaron brillantísimos, llamando poderosamente la atención los cabezudos que, bella obra del vecino de dicha calle señor Francesch, han sido muy elogiados y felicitado su autor, felicitación que también le enviamos.

El domingo y ayer lunes, vieron concurrir a la calle de Mercería y Plaza del Forum, cuyos vecinos en el arte de organizar fiestas, vienen desde varios años sentando cátedra de muy valiosos.

#### Programa para hoy:

A las ocho, misa de Requiem en el altar de Ntra. Sra. del Rosario de la Catedral, en sufragio de los vecinos fallecidos durante el año.

Durante este día se celebrarán diferentes cosos y cueñas.

A las nueve y media, como final de fiestas, se disparará un grandioso Castillo de fuegos artificiales por el renombrado pirotécnico señor Espinós, de Reus.

Los que quisieron imitar nuestros «Pastissets» no han dado fama al convencerse el público de que únicamente son «exquisitos» los fabricados en la Pastelería VIVER, Apodaca, 10, teléfono 422 A. — Tarragona.

#### EN VIGILANCIA MUNICIPAL

En Vigilancia municipal darán razón de unos guantes de piel para señora, encontrados en la Rambla de San Juan, por el vigilante.

**PIANOS CHASSAIGNE**



La mejor marca nacional  
Más de 31.000 en uso

AGENTE EXCLUSIVO:  
Aparatos portables GRAFONOLAS y MÁQUINAS PARLANTES  
DISCOS DE TODAS LAS MARCAS

**Pablo Ricomá**  
Rambla San Juan, 48  
TARRAGONA

#### ENTRESUELOS VALENCIA

Apodaca, 11, ent.<sup>o</sup>  
Mantelerías dibujos novedad, colores sólidos a 4,85 pesetas.

#### EL DIA DE RECES DE SELVA DEL CAMP.

S'està treballant en el recrutament d'exercitants pel recés de diumenge vinent a Selva del Camp.

Es tenen impresions de que diverses poblacions hi arribaran nombroses compicions.

De Tarragona s'hi pot arribar amb el tren d'un quart de vuit i de Vallès amb l'auto de les vuit.

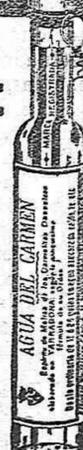
Els qui vulguin inscriure's a Tarragona, sobretot i vollen se'ls hi serveixi el dinar, avisin prompte al Regent de la Catedral.

**ENTRESUELOS VALENCIA**  
Apodaca, 11, ent.<sup>o</sup>  
Delantales confeccionados a 0,65.

**M. Arta** Médico-oculista  
RAMBLA SAN JUAN, 27, 1.<sup>o</sup>

**Un timbre de gloria**  
de la Producción Nacional, es la verdadera

**AGUA DEL CARMEN**  
DE LOS CARMELITAS DE CALZOS



por sus resultados seguros en cólicos, mareos, desarreglos del aparato digestivo, etc.

Exija que el frasco lleve, grabado en relieve, en la botella e impreso en la etiqueta el escudo de la Orden del Carmen. Sólo así es verdadera

**CASA MALÉ**

Recibidas todas las novedades para la próxima temporada de Otoño e Invierno

**AGUA**  
El Ayuntamiento ha adquirido el arriendo de 45 horas de agua de la mina de «Las Cuadras».

Restan 34 horas para tenerla toda y nos consta que elementos de la Cámara de la Propiedad, en colaboración del Ayuntamiento están realizando gestiones para obtener la totalidad.

La cuestión del agua parece que va entrando en una fase bien halagadora x optimista.

**Laboratori d'Análisis Clínics**

**J. Monné i Prats**  
METGE

Especialista en malalties de la pell

Terapèutica física (Roentgenterapia, Diatermia-Actinoterapia) exclusiva per a l'espacialitat

Vicita de 11 a 1 i a hores convingudes

San Agustí, 7, pral. : Teléf. 45  
TARRAGONA

**CHALLAZGO**  
Don Pedro Rovira, con domicilio en la calle de Santo Domingo, 18, 2.ª, 1.ª, ha encontrado en la calle de Conde de Rius un palomo, que entregará a quien acredite ser su dueño.

**¿Callos?**

En tres días estirpa totalmente callos y durezas, ojos de gallo y juanetes el patentado **UNGUENTO MAGICO**.

Rechazad las imitaciones. En farmacias y droguerías 1,60 ptas. por correo, 2,00 pesetas.

FARMACIA PUERTO.—Pl. de S. Ildefonso, 4.—MADRID.

## DE SOCIEDAD

Con la muerte envidiable del Justo y confortada con los Santos Sacramentos y la bendición Apostólica, ha fallecido en Blancafort, la bondadosa y respetable señora doña Teresa Villamajor, viuda de Saumell.

Dotada de raras prendas y ejemplares virtudes, fué esposa fiel, madre amantísima y religioso perfecto de la mujer fuerte del Evangelio.

Los pobres han perdido en ella una constante protectora, los humildes un apoyo eficaz, la parroquia una insigne bienhechora. El acto solemne e imponente del entierro y funerales, vióse sumamente concurrido, patentizándose una vez más las generales simpatías de que gozaba la finada.

A su distinguida familia y en especial a su hijo el Rdo. Ramón, acompañamos en su justa pena, al propio tiempo que interesamos encarecidamente de nuestros lectores, una oración en sufragio de la malograda dama.

Terminado su veraneo, hoy sale para Zaragoza nuestro particular amigo y beneficiado, reverendo don Francisco Contijoch, presbítero.

Ha sido destinada Superiora de la Comunidad, encargada de una Clínica de nueva fundación en Barcelona, la ex-Superiora del Colegio de las Hnas. Terciarias Carmelitas (calle Unión), Madre Carmen de Jesús, que con tanto celo e interés desempeñó el referido cargo durante siete años, granjeándose las amistades de cuantas personas la trataban.

Hoy sale para Zaragoza para tomar parte como vocal delegado de Cataluña en la Junta central de la Juventud Católica que se reunirá en dicha ciudad, nuestro querido director el abogado don Eduardo Meléndres.

Ha regresado de su casa de campo de Vallès, la distinguida esposa de don Jaime Forasté, doña Juana Desca con sus hermosos hijitos.

#### OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS DEL INSTITUTO

Lunes, 6

Temperatura a la sombra:  
Máxima, 28'4.  
Mínima, 19'5.

Barómetro a 0 y al nivel del mar  
A las 8 h., 758'4.  
A las 18 h., 758'6.

Dirección del viento  
A las 8 h., W.  
A las 18 h., NW.

Fuerza del viento  
A las 8 h., ventolina.  
A las 18 h., calma.

Estado del cielo  
A las 8 h., casi cubierto.  
A las 18 h., id.

Clase de nubes  
A las 8 h., Sts. Cú. - Al. Sts.  
A las 18 h., Ci. Sts. Cú. Al. Sts.

Evaporación  
En las 24 h., 5'0.

Luvia recogida  
En las 24 h., 0'0.

Humedad relativa  
A las 8 h., 48.  
A las 18 h., 43.

**Farmacia Diges**

ANÁLISIS-ESPECÍFICOS nacionales y extranjeros

Aguas minerales - Sueros - Vacunas - Inyectables - Ortopedia

Avda. de S. Ildefonso, 4. Teléfono. 442

Luctuoso homenaje a nuestro paisano Juan Navarro Ros, víctima de un accidente de aviación en el ferrol, durante las maniobras navales del 3 de septiembre del presente año

Ayer, a las once de la mañana tuvo lugar en la capilla del cementerio de esta capital, el luctuoso acto que en sufragio del alma del malogrado joven aviador don Juan Navarro Ros celebró su apenadísima familia.

Muchísimas fueron las personas que se asociaron a su intenso dolor y que con gran emoción elevaban sus preces al Señor rodeando piadosamente los restos del difunto trasladados el pasado jueves de Barcelona a esta ciudad.

Dando muestras de un elevado temple de espíritu, su tío el reverendo don Juan Ros celebró en la citada capilla la solemne misa de funeral cantándose por la capilla de música del maestro Roig la inspirada misa de Mas y Serracant.

Presidían el duelo el M. I. doctor don José Brú, ostentando la representación de nuestro Eminentísimo Prelado; don José del Romero Despujol, segundo comandante de Marina; el hermano del finado don Isidro y su primo hermano el Rdo. don Juan Ros, coadjutor de Montroig; por la otra acompañaban a su desconsolada madre las hermanas y varias hijas del difunto aviador.

Dieron una muestra de gran compañerismo y digna de todo encomio los jóvenes marineros que asistieron, don Manuel Bonachí y José M.ª Albesa, quien junto con el primo del difunto aviador, don Rafael Ros sirvió de acólito en el altar.

Terminada la misa, cantóse un solemne responso, y acto seguido asistiendo la totalidad de los concurrentes verificóse el enterramiento del cadáver en medio de una gran consternación de todos los presentes.

Repetimos nuevamente nuestra condolencia para con la apreciada familia del difunto, elevando para éste nuestras fervientes plegarias al cielo.

**ENTRESUELOS VALENCIA**  
Apodaca, 11, ent.<sup>o</sup>  
Cortés colchón a 7 pesetas.

**'LIBRERIA TARRAGONENSE'**  
(J. ANTONIO GUARDIAS)

**HOY, Fiesta del Libro**  
DESCUENTO DEL 10 POR 100 en los libros que se compren o encarguen, exceptuando los de texto, SE REGALARÁ, además, a cada comprador un ejemplar de "El Libro Español", por Víctor Oliva, con magníficas ilustraciones.

Plaza de la Fuente, 33 - Teléf. 692

## AYUNTAMIENTO Sesión de la Permanente

Ayer, a las doce y media, celebró sesión la Comisión permanente del Ayuntamiento, con asistencia de los concejales señores Artal, Cabré y Panadés y presidiendo el alcalde señor Monteverde.

Se lee y aprueba el acta anterior y todos los dictámenes de la orden del día.

Terminada ésta, el alcalde da cuenta de la estancia del ministro del Trabajo.

Elogia su personalidad y dice que se percató bien de las aspiraciones de la región y de Tarragona, así como también de la compenetración que existen entre el pueblo, las corporaciones y el Gobierno.

Se congratula de que el viaje del ministro haya sido motivado por la inauguración del nuevo local de la Escuela del Trabajo y la imposición de la medalla al compañero Aris. Ambas cosas felicitan la ciudad y por ello se felicita.

Recogiendo la petición que en el banquete se hizo un obrero de dar a una calle el nombre del ministro, dice que lo comunicará oportunamente a la Permanente.

El señor Artal, como profesor de la Escuela del Trabajo, da las gracias al señor alcalde por el interés que ha demostrado en los asuntos de la Escuela.

Y no habiendo más que decir se levantó la sesión.

**ENTRESUELOS VALENCIA**  
Apodaca, 11, ent.<sup>o</sup>  
Sábanas cama, clase superior a 4,95 pesetas.

**CLÍNICA Y CONSULTORIO**

para las enfermedades de la mujer, vías urinarias, cirugía operatoria y partos : Aplicación del 606 : Electroterapia en todas sus formas : Depilación eléctrica : Masaje vibratorio : Tratamiento especial para la belleza de la mujer, rarrugas, obesidad, etc. etc.

BAJO LA DIRECCIÓN DEL

**DOCTOR RABADA**

CONSULTA: De diez a doce y de cinco a siete. Días festivos de diez a doce. Para los pobres, gratuita los lunes, miércoles y sábados.

Rambla de San Juan, 90, entresuelo :: :: Teléfono 231

**ZUMO DE UVA SIN FERMENTAR**

**MOSTELLE**



Eminentes médicos lo recomiendan para los niños. Los hace crecer fuertes y sanos. Alimento más que la leche, asimilándose más fácilmente. Regulariza la digestión y fortalece todo el organismo.

MOSTELLE también es indicado para las señoras porque evita y cura los desórdenes digestivos.

Venta en Droguerías, Farmacias y Ultramarinos.

RAFAEL ESCOFET - TARRAGONA

# LA CRISIS INGLESA

La Federación de Cámaras de Comercio inglesa acaba de remitir a su gobierno un largo Memorandum en que, doliéndose de la situación política de los tiempos últimos, culpa de los desastres económicos de Inglaterra a la orientación dada por los diversos gobiernos a la economía del país.

No hay porqué ocultar que la dirección dada a los asuntos económicos ha ocasionado la decadencia inglesa no conocida de mucho tiempo atrás, y manifestada muy en primer término en la desocupación de millones de obreros que viven gracias a los alimentos que en forma de seguro de paro les da el Estado y en último término las industrias mismas; pero no está la clave del problema en acumular datos y remedios más o menos vulgares acerca del ordenamiento financiero, baratura de los transportes y poda de presupuestos, sino en determinar más en concreto, los remedios que hay que aplicar a la difícil situación actual. Y eso, dado lo complicado del problema económico, aparte de no ser nada fácil, no depende solamente de la voluntad de Inglaterra, aunque pese aún mucho en mundo la clásica soberbia de Albión.

Inglaterra ha sido siempre un país industrial y ha tenido a gala ser librecambista. Quienes hace años contemplaban con envidia su grandeza, argumentaban en favor del librecambismo apoyados precisamente en el florecimiento de la industria inglesa; hoy sin embargo los patronos ingleses se lanzan por el camino contrario. ¿Por qué será?

En la agricultura inglesa no hay que pensar. Nunca se bastó ni aún de lejos Inglaterra para mantenerse. Hoy mismo importa el 90 por 100 de su trigo y el 45 por 100 de su carne. ero ello, dadas sus características industriales, de gran potencia, no le preocupaba; sabía que su pabellón cobijaba muchos millones de toneladas que le podían traer de cualquier parte del mundo cuanto necesitara; por eso, los agricultores excepto acaso el tiempo de la guerra — que lo trocó todo — y de la primera época de la postguerra, estuvieron y están prácticamente abandonados.

Inglaterra es industrial y comerciante: pero también su industria y su comercio disminuyen largamente. Es la madre de hijos que van creciendo y se creen autónomos en el orden económico; es Inglaterra la nación que va viendo progresar a su lado y en contra suya otras naciones, algunas de las cuales de ella dependían pero que hoy compiten con ella con venta. Piénsese en el Canadá, India inglesa, África del Sur, Australia...

Los Estados Unidos que en el siglo XIX todavía vivían al lado de Inglaterra, en el siglo XX no necesitan de ella, antes al contrario; mientras el carbón inglés va decayendo, el americano sube; los antiguos mercados ingleses están minados por la política americana. Al lado de Inglaterra sube desde el último tercio del siglo XIX Alemania y compete asimismo con la vieja Albión en carbones y en aceros. La exportación metalúrgica inglesa no es lo que lógicamente debiera ser, dadas las cifras de 1913 y del aumento enorme de las exigencias del consumo mundial del hierro y del acero. Francia se va poco a poco independizando de los carbones ingleses, Italia los va procurando más baratos en otras partes, España misma, aunque representa poco, se atreve a ponerse frente a Inglaterra en cuestión carbonera, excepto en una cifra de favor, relativamente reducida. En cuestiones de algodón y lanas no se diga: va isendo batida en brecha la nación del antiguo predominio.

El comercio, se dirá, es el fuerte de los ingleses. La fue y lo sigue siendo. Pero acostada de cuántos sacrificios y de cuántas pérdidas! Para mantener aquella primacía, precisamente clave de su prosperidad, elevó Inglaterra a la paridad la libra esterlina según el informe de Cunliffe en 1919; pero esa misma paridad que pareció entonces un gesto de arrogancia ante el mundo, cuántos desastres no le trajo! Muchos de sus antiguos compradores de Europa cerraron las puertas al comercio inglés, alegando que con su moneda baja buscarían en otra parte más barata mercancía!

Inglaterra ha mantenido su grandeza, en gran parte a suet grandeza, en gran parte merced a su vasto imperio colonial. Es natural que así fuera. Así la mantuvo España hace siglos. Pero aquellas, antes colonias, hoy Dominios, se convirtieron a su vez en Imperios económica y aún casi políticamente; van desentendiéndose totalmente de las mercancías inglesas. El dinero no tiene patria. Más: la racha de nacionalismo que despertó Inglaterra en el Centro de Europa ha llegado a soplar en otros continentes, y hacen contentarse e los Dominios con sus propios bienes sin acudir para nada a la metrópoli; a veces hasta son los mismos Dominios, los que existen a Inglaterra condiciones favorables para la importación de sus productos. Comienzan a mandar.

Es la última etapa de los Dominios ante su plena independencia política y económica. El sistema del llamado *Preferential Trade* a que acuden ahora los ingleses les induce a buscar en el apoyo de los Dominios una corriente de vida, gracias a las condiciones favorables que mutuamente se conceden los Dominios e Inglaterra. Pero eso desaparecerá también, lógicamente pensando; e Inglaterra tendrá que ordenar su economía de modo que se baste a sí misma; quizá hasta tenga que volver los ojos al campo y desmontar chimeneas, para vivir dentro de las fronteras de su isla mirando cómo se van independizando poco a poco sus propias hijas.

Inglaterra tiene colocados en todo el mundo sus capitales: lo saben todos. Por eso en los finales de ejercicios llueven sobre la Isla millones de Libras en forma de rentas y dividendos que salen de los petróleos, de los ferrocarriles, de los canales, de las empresas de todo el mundo. Pero esta lluvia que basta a los individuos, no basta a la nación, esta lluvia fertiliza tan sólo los bolsillos de los capitalistas, pero no los anima a colocar ese dinero en nuevas industrias en el país, y por consiguiente a dar ocupación a los parados; ese dinero que es bueno para engrosar la cartera de los Bancos, no basta tampoco para que estos delineen nuevas empresas y enriquezcan el mismo país. Esas rentas son un firmidable auxilio; ello es indiscutible; pero no una solución para el futuro del país.

Los remedios que da la Federación de las Cámaras de Comercio inglesa ¿bastarán a remediar las crisis? No lo creo. Bien está que los presupuestos de gastos se aminoren — 865 millones de Libras son mucho gasto para un pueblo por rico que sea; — bien está que se abaraten los transportes, pero piénsese cómo tienen que unirse en trusts y *combines* las empresas de tracción inglesa para defenderse a su vez de los enemigos que al paso le salen; bien está que se restrinjan los poderes de los *Trade Unions*, pero siempre es justo que se quiera conservar el nivel de vida y abolir de verdad la esclavitud existente; bien está la protección aduanera y el comer-

## BOLETIN OFICIAL

El día domingo publica:

Jefatura de Obras públicas — Expropiaciones. — Publica relación de las fincas que han de expropiarse para la construcción del puente, sobre la riera de la Selva.

La misma Jefatura. — Aguas. — Anuncia que el alcalde de Cizurana solicita la inscripción en el Registro central de Aguas públicas del aprovechamiento de las del manantial, denominado Font's Calkas.

Administración de Rentas públicas de la provincia de Tarazona. — Pone de manifiesto al público el reparto de la Contribución, sobre la riqueza rústica y pecuaria de este término municipal.

Subdelegación de Hacienda de Reus. — Hace saber a los alcaldes de los pueblos pertenecientes a aquella jurisdicción las normas que seguirán para formar el padrón de vehículos de tracción mecánica.

Las Alcaldías de Prat de Compte, Vandellós y Roquetes anuncian la subasta de los aprovechamientos de pastos de los montes de sus respectivos términos.

Edicto. — El recaudador de la Zona de Vendrell anuncia la subasta de los bienes embargados a María Guixens Coll, sitos en el término municipal de Albiñana.

Edicto. — El juez de primera instancia del distrito de la Audiencia de Barcelona hace saber que por don Juan Mateo Aguilar solicita la declaración de heredero *ab intestato* de don José Llauradó Mestres, natural de Maspujols y que el señor Mateo reclama su herencia para los hermanos doña Dolores y doña Carmen Llauradó Mestres.

### Un automóvil se despeña por una altura de treinta y cinco metros y queda colocado sobre las copas de unos árboles

León. — Un automóvil que marchaba por la carretera de León a Cacabellos, conducido por su propietario, don Honorio Martínez, se despeñó desde una altura de 35 metros y cayó sobre unos árboles, cuyas copas y rama sirvieron de suave balbasta, cediendo lentamente el peso del coche hasta dejarlo perfectamente colocado sobre el ramaje.

Los cuatro ocupantes del vehículo, que creyeron la muerte segura al caer desde semejante altura resultaron ilesos.

El milagroso hecho ocurrió en kilómetro 82 de la dicha carretera, en una pronunciada curva.

cio especializado con los Dominios, pero hay que ver si ésta protección sólo basta, y si estos Dominios no son mayores de edad, que no se prestan a combinaciones que no les convengan; bien está que se eviten los excesos de la política laborista; pero el pueblo inglés es el que ha dado a los conservadores, el que ha deshecho los liberales, y el que ha agrupado a los laboristas; bien está todo eso, pero la crisis es más honda, la enfermedad más general y los remedios apuntados son demasiado locales para curarla. Sin embargo el inglés confía; ha salido bien en tantas ocasiones y de tantos peligros, que también esta vez espera triunfar apoyado en su optimismo de los apuros en que le colocan unos competidores que la cortan el terreno, unos millones de industrias que no suben, y unos millones de obreros que no trabajan.

S. DE P.

# Conferencias telegráficas

Bilbao, 6

## SE CELEBRO EL MITIN DE LA U. M. N.

En el acto hubo tranquilidad, pero en la población se desarrollaron sangrientos sucesos durante todo el día.

Los oradores llegaron en el tren de las 8,20, apeándose en la estación de Arrigorriaga, viniendo a Bilbao en automóviles, dirigiéndose al hotel Carlton.

El Frontón Euskalduna, que tiene cabida para tres mil almas y se colocaron dos mil sillas, no se llenó, pues solo acudieron unos dos mil quinientos personas.

En el Hotel Torrontegui se les sirvió a los oradores un banquete.

Los alrededores estaban vigilados.

Terminó a las seis de la tarde sin novedad.

Mientras se celebraba el mitin a las doce y cuarenta, un grupo de más de mil obreros en manifestación obligó en San Francisco a cerrar todos los cafés, tabernas, etc., y por la calle de Hernani y Puente de la Merced llegaron a la Rivera, entrando a saqueo en la armería de Abdón Romero, llevándose las pistolas y municiones.

Luego a pedradas y palos rompieron los cristales de tres tranvías urbanos y las placas las arrojaron a la ría, huyendo desprovistos los conductores y los viajeros.

Llegó la guardia civil de a caballo y a pie, cruzando con los manifestantes más de doscientos disparos. Resultaron varios heridos que se curaron en sus casas.

En el tren de las diez de la noche emprendieron su regreso a Madrid los representantes de la Unión Monárquica, sin novedad.

Frente al domicilio de la Unión Monárquica se formaron algunos grupos que disolvió la policía. En el Círculo socialista se colocó un aviso diciendo que hoy se reanuda el trabajo.

Los nutridos grupos situados en las calles cercanas acogieron el aviso con vivas a la huelga general y la república otros promoviendo un gran tumulto.

Acudieron fuerzas de la guardia civil y de seguridad, combatiéndose miles de disparos con los grupos durante el tiroeo desde las once de la noche a las dos de la madrugada, y la alarma fué indescriptible.

En uno de los balcones de una casa de la calle del 2 de Mayo, José Peña, de veintitrés años, que hace pocos días llegó a Bilbao, recibió un balazo en la cara, quedando muerto.

El cadáver se llevó al cementerio.

El dueño de la armería Romero, asaltada ayer por los grupos, ha declarado que se le llevaron pistolas y escopetas valoradas en unas 40.000 pesetas.

Zaragoza, 6

## EL CONGRESO CATEQUISTICO

A las cuatro menos diez de la tarde hemos llegado a Zaragoza, en el tren especial que había salido de Barcelona.

Además del obispo doctor Irujo, que venía en el tren, han efectuado el viaje, entre otras personas, el secretario del prelado, señor Baucells; párrocos de la Bonanova y Santa María de Jesús, de Gracia; ecónomos de San Jaime y de la Concepción; párrocos de Figaró y La Garriga; el rector del Seminario, doctor Inocencio Collom, al frente de 31 seminaristas; párroco de la Trinidad, de Villafranca; párrocos y alcalde de Molins de Rey; párroco del Carmen, de Barcelona, y de Hospital de Llobregat; ecónomos de Santa María del Mar, San Agustín, Belén y San Cucufate, de Barcelona; de Villanueva y Geltrú y de San Bau-

dilio; el vicesecretario de cámara del Obispado, señor Tollrá; el señor Codina Sert; ecónomo del Pino; Padre prepósito de San Felipe Neri; catedrático del Seminario, señor Allet; las niñas del Catecismo de Molins de Rey y los niños de Barcelona, y otras personas.

El total de los peregrinos barceloneses llegados a Zaragoza en este tren, y en automóviles, asciende a 500.

En la estación fuimos recibidos por los obispos de Gerona, Tarazona y Tortosa, muchos congresistas, presidentes de la Asociación de la Prensa de Zaragoza señor Castán y otras personalidades.

Desde la estación los peregrinos se han trasladado a sus respectivos alojamientos, y poco después nos hemos dirigido a la basílica del Pilar, donde se celebra la peregrinación de los expedicionarios catalanes a la Patrona de Aragón.

Después de este acto está anunciada una velada en la iglesia de Santiago, en la que hará uso de la palabra el catedrático de Barcelona don Juan Tusquets y el obispo de Tarazona, doctor Gomá.

Mañana, en la Basílica del Pilar, se celebrará oficio solemne, predicando el obispo de Barcelona, doctor Irujo.

Durante el viaje el doctor Irujo tuvo a bien conversar con nosotros unos momentos y afectuosamente nos hizo resaltar lo satisfactorio que se halla en Barcelona por la fidelidad de sus diocesanos, añadiendo que no podía desear más, pues el cariño que se le ha demostrado colma sus aspiraciones.

## EL DIRIGIBLE INGLÉS "R. 101" DESTRUÍDO

Según los detalles todavía imprecisos que se han logrado reunir, hacia las dos de la madrugada de ayer produjo una fuerte avería en el "R. 101", por virtud de la cual la aeronave volaba de costado, tambaleándose y buscando sus conductores, al parecer, un terreno para aterrizar.

Súbitamente, a eso de las 2:10, el dirigible bajó extraordinariamente en su parte delantera, cayendo pesadamente al suelo. Al mismo tiempo produjo una formidable explosión y una enorme haz de llamas, a cuyo resplandor la ciudad de Beauvais quedó completamente iluminada.

A las 7:45 iban retirados cuatro cadáveres, los cuales aparecieron completamente desnudos, calcinados, retorcidos e incapaces de ser identificados. Desde este momento y durante buen rato, los conductores de cadáveres constituyeron una siniestra procesión. A las 8:30 eran 26 los cadáveres retirados, todos presentando las mosmas horrendas características de los primeros.

A las once de la mañana iban retirados 47 cadáveres, faltando sólo tres, cuyos restos no habían sido hallados.

Entre los muertos figura lord Thomson, ministro del Aire inglés y persona de gran relieve así en la política como en la aeronáutica británicas. El mariscal Brancker ha perecido también así como el comandante y oficiales de la aeronave.

A las cuatro de la tarde, por haber muerto alguno de los heridos, el número de muertos se elevaba a 52 y el de sobrevivientes de la catástrofe a seis.

## REGISTRO CIVIL

Inscripciones verificadas ayer.

### Nacidos:

José Brú Boada.  
María Dolores Secall Roure.

### Fallecidos:

Teresa Miralles Puchal, de 54 años, Espinachi, 4.

### Matrimonios:

Ninguno.

TIP. SUC. DE TORRES & VIRGIL